



بخش آموزش رسانه تفریحی سنتر

کلیک کنید  www.tafrihicenter.ir/edu

 نمونه سوال  گام به گام

 امتحان نهایی  جزوه

 دانلود آزمون های آزمایشی

متوسطه اول : هفتم ... هشتم ... نهم

متوسطه دوم : دهم ... یازدهم ... دوازدهم

www.tafrihicenter.ir

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

عربی ہفتم دورہ اول متوسطہ

نام دبیر: سید علی حسینی

درس ۱

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a35@yahoo.com
ali135106@gmail.com
09102060636



الدَّرْسُ الْأَوَّلُ



هَذِهِ صُورَةٌ جَمِيلَةٌ. هَذَا جَبَلٌ جَمِيلٌ.

این عکس زیبایی است. این کوه زیبایی است

سید علی حسینی

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a35@yahoo.com
ali135106@gmail.com
09102060636

قِيمَةُ الْعِلْمِ قِيَمَتُ عِلْمٍ

الْمُعْجَمُ: وَارِثُهُ نَامَهُ (٢٧ كَلِمَةً)

أَفَقَ: أَفْتٌ، أَسِيبٌ	ذَلِكَ: أَنْ «مَذْكَرٌ»	فِي: دَرْ، دَاخِلِي	مُجَالَسَةُ الْعُلَمَاءِ هَمْنَشِينِي
يَلَا: بَدُونٌ	رَجُلٌ: مُرَدٌ «جَمْعُ: رِجَالٌ»	قِيَمَةُ: ارْزُش، قِيَمَتٌ	بَا دَانِشْمَنْدَانِ
بَلَتْ: دَخْتَرٌ «جَمْعُ: بَنَاتٌ»	شَجَرٌ: دَرَخْتٌ «جَمْعُ: أَشْجَارٌ»	كَ: مَانَدِ	لَا حَاجَ: مَوْثَقٌ، يَزِيرُ
تَلَتْ: أَنْ «مَوْثُوثٌ»	صَلَفٌ: كَلَسٌ «جَمْعُ: صُفُوفٌ»	كَالْشَجَرِ: مَانَدِ دَرَخْتِ	نِشْيَانِ: فَرَامُوشِي
تَمَرَ: مِيوَهُ	طَالِبٌ: دَانِشْآمُوزٌ، دَانِشْجُو	كَبِيرٌ: يَزَرْگِ	وَلَدٌ: پَسَرٌ، فَرَزَنْدٌ «جَمْعُ: أَوْلَادٌ»
جَبَلٌ: كُوهٌ	«جَمْعُ: طَلَبٌ»	لَوْحَةٌ: تَابِلُو	هَذَا: اَيْنَ «مَذْكَرٌ»
جَمِيلٌ: زَيَا	طَلَبٌ: خَوَاسِثٌ	مَرْأَةٌ (اِمْرَأَةٌ): زَن	هَذِهِ: اَيْنَ «مَوْثُوثٌ»
خُسْنٌ: خُوبِي	قَرِيضَةٌ: وَاجِبٌ دِينِي	مُجَالَسَةُ: هَمْنَشِينِي	

١. الْعَالِمُ يَلَا عَقْلَ كَالشَّجَرِ يَلَا تَمَرَ.

١- عالم بدون عمل، مانند درخت بدون میوه است

٢. حُسْنُ السُّؤَالِ يَنْصُفُ الْعِلْمَ.

٢- خوب پرسیدن، نیمی از دانش است.

٣. مُجَالَسَةُ الْعُلَمَاءِ عِبَادَةٌ.

٣- همنشینی با دانشمندان، عبادت است.

٤. طَلَبُ الْعِلْمِ قَرِيضَةٌ.

٤- طلب علم، واجب دینی است.

٥. أَفَقَةُ الْعِلْمِ النُّشْيَانُ.

٥- آفت علم، فراموشی است.

هر پنج جمله حکیمانه از رسول الله ﷺ است.

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a35@yahoo.com
ali135106@gmail.com
09102060636

سید علی حسینی

هَذَا هَذِهِ ذَلِكَ ذَلِكَ



هَذِهِ الْمَرْأَةُ، طَبِيبَةٌ.
هَذِهِ الطَّبِيبَةُ، نَاجِحَةٌ.



هَذَا الرَّجُلُ، طَبِيبٌ.
هَذَا الطَّبِيبُ، نَاجِحٌ.

این مرد ، دکتر است.

این دکتر، موفق است.

این خانم دکتر، موفق است.



تِلْكَ الْمَرْأَةُ، شَاعِرَةٌ.
تِلْكَ الشَّاعِرَةُ، بَرْوِينٌ.

آن زن، شاعر است.

آن شاعر، پروین است



ذَلِكَ الرَّجُلُ، شَاعِرٌ.
ذَلِكَ الشَّاعِرُ، سَعْدِيٌّ.

آن مرد، شاعر است

آن شاعر، سعدی است



هَذِهِ الشَّجَرَةُ، عَجِيبَةٌ.

این درخت، عجیب است.



هَذَا الصَّفُّ، كَبِيرٌ.

این کلاس، بزرگ است.



تِلْكَ اللُّوْحَةُ، جَمِيلَةٌ.

آن تابلو، زیبا است.



ذَلِكَ الْجَبَلُ، مُرْتَفِعٌ.

آن کوه، بلند است.

بدانیم

۱. هر اسمی در عربی یا مذکر است یا مؤنث.
۲. علامت اصلی اسم مؤنث «ة» است؛ مانند: طالِبَة. اما مذکر نشانه ندارد؛ مانند: طالِب.
۳. «هَذَا» و «ذَلِكَ» اسم اشاره به مذکر و «هَذِهِ» و «تِلْكَ» اسم اشاره به مؤنث هستند.
۴. اسم‌هایی مثل جَزِيرَة و سَجَرَة چون علامت «ة» دارند؛ مؤنث به شمار می‌آیند.

دو نکته

۱. اسم‌های حروف الفبا در عربی:
الف (همزه) - باء - تاء - ثاء - جیم - حاء - خاء - دال - ذال - راء - زاء - سین - شین - صاد - ضاد - طاء - ظاء - عین - غین - فاء - قاف - کاف - لام - میم - نون - هاء - واو - یاء
۲. حروف «گ، چ، پ، ژ» در عربی نوشتاری (فصیح) وجود ندارد.

الْتَّمَارِین

الْتَّمَارِینُ الْأَوَّلُ: به فارسی ترجمه کنید.

۱. هَذَا الْوَلَدُ، فِي هَذِهِ الْمَدْرَسَةِ. **این پسر، در این مدرسه است.**
۲. هَذِهِ الْبِنْتُ، فِي تِلْكَ الْمَدْرَسَةِ. **این دختر، در آن مدرسه است.**
۳. ذَلِكَ الطَّالِبُ التَّاجِحُ، فِي الصَّفِّ الْأَوَّلِ. **آن دانش آموز موفق، در کلاس اول است.**
۴. هَذِهِ الطَّالِبَةُ التَّاجِحَةُ، فِي الصَّفِّ الْأَوَّلِ. **این دانش آموز موفق، در کلاس اول است.**
۵. تَمَرُ هَذِهِ الشَّجَرَةِ الْكَبِيرَةِ، لَذِيذٌ. **میوه این درخت بزرگ، خوشمزه است.**

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a35@yahoo.com
ali135106@gmail.com
09102060636

سید علی حسینی

التَّمْرِينُ الثَّانِي: نام هر تصویر را از کلمات داده شده بیابید.
(جَبَلٌ - شَجَرَةٌ - وَلَدٌ - بِنْتُ - صَفٌّ)



تِلْكَ شَجَرَةٌ



هَذِهِ بِنْتُ



هَذَا صَفٌّ



ذَلِكَ جَبَلٌ

التَّمْرِينُ الثَّالِثُ: در جای خالی، گزینه مناسب قرار دهید.

۱. «سَعِيدٌ» اِسْمٌ وَلَدٌ وَ «سَعِيدَةٌ» اِسْمُ _____ .
☐ رَجُلٍ ☒ بِنْتٍ
۲. اَلْعَالَمُ الْمُؤْمِنُ كَـ _____ الرَّحْمَةِ وَ التَّوَرِ .
☒ جَبَلٍ ☐ نِسْيَانٍ
۳. تِلْكَ الشَّجَرَةُ _____ تَمَرٍ .
☐ فِي ☒ يَلَا
۴. طَلَبُ الْعِلْمِ _____ .
☐ مُجَالَسَةٌ ☒ قَرِيبَةٌ

۱- سعید، اسم پسر و سعیده، اسم دختر است

۳- آن درخت بدون میوه است.

۴- خواستن علم واجب دینی است.

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a35@yahoo.com
ali135106@gmail.com
09102060636

سید علی حسینی

۲- دانشمند مؤمن مانند کوه رحمت و نور است.



نورُ الگلام نور سخن

المُعْجَم: واژه‌نامه (۳۰ کلمه)

آمان: امنیت	صحة: تندرستی	مجهول: ناشناخته، گمنام	و، ه، ح، ش، او، آن
خشب: چوب «جمع: أخشاب»	علي: بر، روی	مرء (إمراً): انسان، مرد	خشب: طلايش
خير: بهتر، بهترين	عليك: بر تو، به زيان تو	مشرور: خوشحال	هاتان: اين دو، اينها، اين «اشاره به دو اسم مؤنث»
خير من: بهتر است از	گرمي: صندلی	من: از	هذان: اين دو، اينها، اين «اشاره به دو اسم مذکر»
دهر: روزگار	گرمي: حقيقتان: دو صندلی چوبی	نافذ: پنجره	يَوْم: روز «جمع: أيام»
دَهَب: طلا	کلام: سخن	نعمتان: مجهولتان: دو نعمت	يومان: دو روز
رأي: نظر، فکر	ل: برای	ناشناخته هستند.	
رايان: دو نظر، دو فکر	لك: براي، به سود تو	نظيف: پاکیزه	
راي واحد: يك نظر، يك فکر	ل: تـهـتـو	والدين: پدر و مادر	
رضا: رضایت	لهذا الصفت: اين کلاس دارد	واحد: يك	
	(برای اين کلاس هست.)	ورد: وردۀ گل	

۱. نَعْمَتَانِ مَجْهُولَتَانِ، الصُّحَّةُ وَ الْأَمَانُ. رسول الله ﷺ

۱- دونعمت ناشناخته اند، سلامتی و امنیت

۲. رِضَا اللَّهِ فِي رِضَا الْوَالِدَيْنِ. رسول الله ﷺ

۲- رضایت خداوند، در رضایت پدر و مادر است.

۳. أَدَبُ الْمَرْءِ خَيْرٌ مِنْ دَهَبِهِ. رسول الله ﷺ

۳- ادب انسان، بهتر از طلاي اوست.

۴. الدَّهْرُ يَوْمَانِ: يَوْمٌ لَكَ وَ يَوْمٌ عَلَيْكَ. الإمام علي عليه السلام

۴- روزگار ۲ روز است، روزی به سود تو و روزی به زیان تو.

۵. رَأْيَانِ خَيْرٌ مِنْ رَأْيٍ وَاحِدٍ. جمله

۵- دو نظر، از یک نظر بهتر است.

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a35@yahoo.com
ali135106@gmail.com
09102060636

سید علی حسینی

هَٰذَانِ هَاتَانِ



هَاتَانِ بِنْتَانِ.

هَاتَانِ الْبِنْتَانِ نَظِيفَتَانِ.

اینها ۲ دختر هستند

این ۲ دختر، تمیز هستند.



هَٰذَانِ وَلَدَانِ.

هَٰذَانِ الْوَلَدَانِ نَظِيفَانِ.

اینها ۲ پسر هستند

این ۲ پسر تمیز هستند



هَاتَانِ وَرْدَتَانِ.

هَاتَانِ الْوَرْدَتَانِ جَمِیلَتَانِ.

اینها ۲ گل هستند

این ۲ گل زیبا هستند



هَٰذَانِ کُرْسِیَانِ.

هَٰذَانِ الْکُرْسِیَانِ خَشِیْبَتَانِ.

اینها ۲ صندلی هستند

این ۲ صندلی چوبی هستند

بدانیم

۱. اسم مثنی دو علامت دارد: «ان» و «یْنِ»؛ مانند: طَالِبَانِ، طَالِبَتَيْنِ، طَالِبَتَانِ و طَالِبَتَيْنِ.

۲. «هَٰذَانِ» اسم اشاره به مثنای مذکر و «هَاتَانِ» اسم اشاره به مثنای مؤنث هستند.

یک نکته

اسم این علامت‌ها را به خاطر بسپارید.

فَتْحَه - کَسْرَه - ضَمَّة - سَکُون - تَنْوِین

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h a35@yahoo.com
ali135106@gmail.com
09102060636

سید علی حسینی



الْتَمَارِينْ الْأَوَّلْ: زیر هر تصویر یکی از کلمات داده شده را بنویسید.

(وَلَدٌ - وَلَدَانِ - بِنْتٌ - بَنَاتَانِ)



هَاتَانِ - **بَنَاتَانِ**



هَذِهِ **بِنْتٌ**



هَذَا **وَلَدٌ**



هَذَانِ - **وَلَدَانِ**

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a35@yahoo.com
ali135106@gmail.com
09102060636

سید علی حسینی

قرائت درس

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a35@yahoo.com
ali135106@gmail.com
09102060636

سید علی حسینی

التَّمْرِينُ الثَّانِي: در جای خالی گزینه مناسب به کار ببرید.

- | | | | | |
|------------------------------------|----------------|---|----------------|---|
| ۱. هَاتَانِ _____، مَسْرُورَتَانِ. | الْمَرْأَتَانِ | ☆ | الرَّجُلُ | □ |
| ۲. هُذَانِ _____، مُرْتَفِعَانِ. | الْجَبَلَانِ | ☆ | الْوَرْدَةُ | □ |
| ۳. ذَلِكَ _____، نَظِيفٌ. | الطَّالِبَةُ | □ | الطَّالِبُ | ☆ |
| ۴. هَذِهِ _____، كَبِيرَةٌ. | الْمَدْرَسَةُ | ☆ | الْمَسْجِدَانِ | □ |

التَّمْرِينُ الثَّالِثُ: ترجمه کنید.

۱. أَوْلَدُ الصَّالِحِ، فَخْرٌ لِلْوَالِدَيْنِ. فرزند صالح، افتخاری برای پدر و مادر است.

۲. لِهَذَا الصَّفِّ، نَافِذَتَانِ جَمِيلَتَانِ. برای این کلاس، ۲ پنجره زیبا است.

۳. قِيَمَةُ الْإِنْسَانِ، بِالْعِلْمِ وَ الْإِيمَانِ. ارزش انسان، به علم و ایمان است.

۴. هُذَانِ الصَّفَّانِ، كَبِيرَانِ. این ۲ کلاس بزرگ هستند.

۵. هَاتَانِ الشَّجَرَتَانِ، بِلَا ثَمَرٍ. این ۲ درخت بدون میوه هستند.

گَنْزُ الْكُنُوزِ گنج گنجها

المُعْجَم: وَارِدُهُ نَامَهُ (۲۴ كلمه)

أَحْيَاءُ زَنَدِكَانٍ «مفرد: حَيٌّ»	حَجَرٍ: سَنَك «جمع: أَحْجَار»	عَلِدٌ: فَرْد، كِنَار	هَاءٌ: هَاءٌ، هَاءٌ، هَاءٌ
أَوْسَطُ: مِيَانَه تَرِين	حَدِيقَةُ بَاغٍ «جمع: حَدَائِقُ»	فَائِزٌ: بَرَنَدَه	أَوْسَطُهَا: مِيَانَه تَرِينِ آن
أَوَّلِيَّةٌ: أَتَان، آن	سَبْعِينَ: هَفْتَاد	كَنْزٌ: گَنْج «جمع: كُنُوز»	هُوَ لَا يَدْرِي: اَيْنَ، اَيْنَه، اَيْنِ
أَوَّلِيَّةٌ مُجَاهِدُونَ: أَنَا مُجَاهِدٌ	سَنَةِ: سَال «جمع: سَنَوَات»	لَا عَيْبَ: بَارِيكَن	هُوَ لَا يَدْرِي: اَيْنَا، اَيْنَا، اَيْنَا
أَوَّلِيَّةٌ مُجَاهِدُونَ: أَنَا مُجَاهِدٌ	صَدَاقَةُ: دُوسْتِي	مِفْتَاحٌ: كَلِيد «جمع: مِفْتَاحُ»	هُوَ لَا يَدْرِي: اَيْنَا، اَيْنَا، اَيْنَا
تَقَنُّرٌ: سَاعَةٌ: سَاعَتِي فِكْرُ كَرْدَن	صَغَرٌ: خُرْدَسَالِي، كُوبَكِي	مَكْتَبَةٌ: كِتَابَخَانَه	
جَالِسٌ: نِشِسْتَه	عَبْرَةٌ: پَنَد «جمع: عِبَر»	مَوْتُ: مَرگ	
جَاهِلٌ: نَادَان	عَدَاوَةٌ: دَشْمَنِي كَرْدَن	وَاقِلٌ: اِيستاده	

۱. تَقَنُّرٌ سَاعَةٌ خَيْرٌ مِنْ عِبَادَةِ سَبْعِينَ سَنَةً. رسول الله ﷺ

یک ساعت فکر کردن، بهتر از عبادت ۷۰ سال است.

۲. عَدَاوَةُ الْعَاقِلِ خَيْرٌ مِنْ صَدَاقَةِ الْجَاهِلِ. الإمام علی علیه السلام

دشمنی عاقل، بهتر از دوستی نادان است.

۳. الْعِلْمُ فِي الصَّغَرِ كَالنَّفْسِ فِي الْحَجَرِ. الإمام علی علیه السلام

دانش در کودکی، مانند کندی در سنگ است.

۴. خَيْرُ الْأُمُورِ أَوْسَطُهَا. الإمام علی علیه السلام

بهترین کارها، میانه ترین آنها است.

۵. الْجَهْلُ مَوْتُ الْأَحْيَاءِ. حکمت

نادانی، مرگ زندگان است.

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a35@yahoo.com
ali135106@gmail.com
09102060636

سید علی حسینی

آنها

هُؤَلَاءِ ، أُولَئِكَ

اینها



اینها ایرانی هستند. (مؤنث)

اینها ایرانی هستند. (مذکر)

این بازیکنان (زن)، برنده هستند.

این بازیکنان (مرد)، برنده هستند.

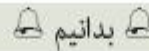


آنها، رزمندگان (زن) هستند.

آنها، رزمندگان (مرد) هستند.

آن رزمندگان (زن)، صبور هستند.

آن رزمندگان (مرد)، صبور هستند.



۱. «هُؤَلَاءِ» و «أُولَئِكَ» در اشاره به جمع مذکر و مؤنث مشترک هستند.
۲. اسم مذکر یا «وَن» یا «يَن» جمع بسته و «جمع مذکر سالم» نامیده می‌شود؛ مثال: مُعَلِّمُونَ، مُعَلِّمِينَ
۳. اسم مؤنث با «ات» جمع بسته و «جمع مؤنث سالم» نامیده می‌شود؛ مثال: مُعَلِّمَات
۴. جمع برخی اسم‌ها، مکسر (شکسته) است. در این جمع شکل مفرد کلمه تغییر می‌کند؛ مثال:
حَدِيقَةٌ: حَدَائِقُ مِفْتَاح: مِفْتَاحِ طِفْل: أَطْفَال عِبْرَةٌ: عِبَرٌ

ali1351.blogfa.com
 ali135106.loxblog.com
ali.h_a35@yahoo.com
 ali135106@gmail.com
 09102060636

سید علی حسینی

الْتَمَارِين

الْتَمَرِينُ الْأَوَّلُ: ترجمه کنید، سپس «جمع‌های سالم و مکسر» و نیز «مثنی» را معلوم کنید.

۱. هَؤُلَاءِ الْأَعْيُونُ، فَائِزُونَ فِي مُسَابَقَتَيْنِ. **این بازیکنها، در ۲ مسابقه برنده هستند.**
۲. هَؤُلَاءِ الطَّالِبَاتُ، نَاجِحَاتٌ فِي مُسَابَقَةِ حِفْظِ الْقُرْآنِ. **این دانش آموزان، در مسابقه حفظ قرآن موفق هستند**
۳. أُولَئِكَ الرُّجَالُ، جَالِسُونَ عِنْدَ عَالَمِينَ. **آن مردها، نزد ۲ دانشمند نشسته اند**
۴. فِي كُتُبِ الْقَصَصِ عِبَرٌ لِلْأَطْفَالِ. **در کتابهای قصه، عبرتهایی برای بچه ها است.**

الْتَمَرِينُ الثَّانِي: هر کلمه را زیر تصویر مناسب آن بنویسید.
(لَاعِبَةٌ - مَكْتَبَةٌ - كَنْزٌ - گِرْسِيٌّ - وَرْدَةٌ)



هَذِهِ **مَكْتَبَةٌ** - هَذَا **كَنْزٌ** - هَذِهِ **لَاعِبَةٌ** - هَذِهِ **وَرْدَةٌ**

الْتَمَرِينُ الثَّالِثُ: در جای خالی گزینه مناسب بنویسید.

۱. عَبَّاسٌ وَ هَاشِمٌ وَ مَيْمَنٌ، _____ .
☐ مَسْرُورَةٌ ☒ مَسْرُورٌ
۲. زَهْرَاءُ وَ زَيْنَبُ وَ فَاطِمَةُ، _____ .
☐ صَابِرٌ ☒ صَابِرَاتٌ
۳. أُولَئِكَ الْوُلَادُ، _____ مُمْتَازُونَ.
☐ لَاعِبُونَ ☒ لَاعِبَاتٌ

ali1351.blogfa.com
 ali135106.loxblog.com
ali.h_a35@yahoo.com
 ali135106@gmail.com
 09102060636

سید علی حسینی

بسیار مهم

ali1351.blogfa.com
ali135106.loxblog.com
ali.h_a35@yahoo.com
ali135106@gmail.com
 09102060636

سید علی حسینی

نَظَرَةٌ إِلَى الدَّرْسِ الْأَوَّلِ

نگاهی به درس اول - اسم مفرد، مثنی و جمع (حِفْظُ الْقُرْآنِ)

عدد و جنس	نشانه	مثال
	ندارد	حَافِظٌ
	ةَ	حَافِظَةٌ
 	انِ و - یَنِ	حَافِظَانِ و حَافِظَتَانِ حَافِظَتَانِ و حَافِظَتَانِ
	ونَ و یَنَ	حَافِظُونَ، حَافِظَتُنَّ
	ات	حَافِظَاتٌ
	ندارد	حُفَّاظٌ

بسیار مهم

قرائت درس

ali1351.blogfa.com
 ali135106.loxblog.com
ali.h_a35@yahoo.com
 ali135106@gmail.com
 09102060636

سید علی حسینی

اسم اشاره

این	هَذَا	
	هَذِهِ	
اینها	هَٰذَانِ	
	هَٰتَانِ	
	هَٰؤُلَاءِ	
آن	ذَٰلِكَ	
	تَٰلِكَ	
آنها	أُولَٰئِكَ	